



International Society for Labour and Social Security Law
Société internationale de droit du travail et de la sécurité sociale
Sociedad Internacional de Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social

Bulletin N° 130

Mars 2011

Chers collègues

Nouvelles de notre Société

1. Election d'un président élu

En vertu de nos statuts nous devons élire en 2011 un président élu de notre Société, qui doit prendre ses fonctions en tant que Président à l'occasion de la clôture de notre XX Congrès mondial, à Santiago du Chili, en septembre 2012. L'élection doit être faite par notre Comité exécutif lors de sa prochaine réunion à Séville, le 21 septembre 2011. Le mandat de notre prochain président doit prendre fin au moment de la clôture du congrès mondial suivant, en 2015.

Afin de procéder à cette élection j'ai écrit à toutes nos associations nationales, pour leur informer que la procédure est ouverte et qu'elles peuvent me soumettre des nominations jusqu'au 21 juin prochain, soit trois mois avant la réunion du Comité Exécutif.

2. Dixième congrès régional européen, Séville, 21-23 septembre 2011

URL:

http://www.aedtss.com/index.php?option=com_content&view=article&id=17:lorem-ipsam-dolor&catid=1:noticias&Itemid=17

La page web de ce congrès est en ligne (voir URL ci-dessus). Vous pouvez y accéder pour vous inscrire et faire vos réservations de logement.

Les droits d'inscription ont été fixés comme suit :

	Jusqu'au 1 er juin 2011	Après le 1 er juin 2011
MEMBRES	200,00 €	300,00 €

President/Président

Michal SEWERYNSKI
Professor of Law
Kopcińskiego 41 m.
25 PL-90-143 LODZ
E-mail: mseweryn@uni.lodz.pl

Secretary General/ Secrétaire général

Arturo Bronstein
c/ o Ms. Johanna Ruefli
ILO – 1211 GENEVA 22
SWITZERLAND
e-mail : asbronstein@msn.com
and bronstein.arturo@gmail.com

Treasurer/Trésorière

Corinne Vargha
ILO – 1211 GENEVA 22
SWITZERLAND
Tel. 41 22 799 6861
e-mail : vargha@ilo.org

Street address : ILO CH-1211 Genève 22 (Switzerland - Suisse) - Fax +41.22.799.87.49
<http://www.asociacion.org.ar/ISLLSS/>



International Society for Labour and Social Security Law
Société internationale de droit du travail et de la sécurité sociale
Sociedad Internacional de Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social

NON MEMBRES	300,00 €	400,00 €
ACCOMPAGNATEURS/TRICES	60,00 €	60,00 €
DINER DE GALA	60,00 €	60,00 €

L'Amphithéâtre de la Faculté de Droit de Séville, où le congrès va siéger, a une capacité de 400 places seulement. Les organisateurs ont l'intention de clore les inscriptions dès qu'elles auront atteint cette limite. Je leur ai demandé de considérer de déplacer le congrès à un centre de conventions ayant une capacité plus grande si, comme il est fort probable, le nombre d'inscriptions dépasse la limite de 400 places, mais je ne peux vous assurer du succès de cette démarche. Je vous conseille donc de vous dépêcher pour vous inscrire.

Voici le programme du congrès:

Mercredi, 21 septembre

- 10:00 Comité exécutif de la SIDTSS
- 17:00 **Cérémonie d'ouverture**
- Jesús Cruz Villalón, Vice-président de l'AEDTySS
- Michal Seweryński, Président de la SIDTSS
- 17:30 Thème I : Le droit du travail et les relations professionnelles à la lumière des changements économiques et sociaux
- Rapporteur général: Miguel Rodríguez Piñero y Bravo Ferrer (Espagne)
- Président de séance: Jean-Michel Servais (Belgique)
- 20:00 Cocktail de bienvenue

Judi, 22 septembre

- 9:30 Thème II: Le droit de négociation collective dans une économie globalisée
- Rapporteuse générale: Fausta Guarriello (Italie)
- Président de séance: Antoine Lyon-Caen France)
- 10.30 Communications individuelles sur les thèmes I et II
- 11:15 Conclusions du président
- 12:00 Pause café
- 12.30 Table ronde: Les services publics et privés dans l'intermédiation dans l'embauche de travailleurs
- Modératrice: Remedios Roqueta Buj (Espagne)
Panelistes:
- Philippe Auvergnon (France)

President/Président

Michal SEWERYNSKI
Professor of Law
Kopcińskiego 41 m.
25 PL-90-143 LODZ
E-mail: mseweryn@uni.lodz.pl

Secretary General/ Secrétaire général

Arturo Bronstein
c/ o Ms. Johanna Ruefli
ILO – 1211 GENEVA 22
SWITZERLAND
e-mail : asbronstein@msn.com
and bronstein.arturo@gmail.com

Treasurer/Trésorière

Corinne Vargha
ILO – 1211 GENEVA 22
SWITZERLAND
Tel. 41 22 799 6861
e-mail : vargha@ilo.org

- Catherine Barnard (Royaume Uni)
 - Jens Kristiansen (Danemark)
 - Arkadiusz Sobczyk (Pologne)
- 17:00 Table ronde: Groupes de personnes qui risquent l'exclusion dans le marché du travail

Modérateur: Steve Adler (Israël)

Panelistes

- Manfred Weiss (Allemagne)
- Daria Chernyaeva (Russie)
- Julio Vieira Gomes (Portugal)
- Teun Jaspers (Pays Bas)

Vendredi, 23 septembre

9 :30

Thème III: La protection sociale des chômeurs

- Rapporteur général: Jozsef Hajdu (Hongrie)
- Président de séance: Ludwik Florek (Pologne)

10.30

Communications individuelles sur le thème III

11.15

Conclusions du président

12:00

Pause café

12.30

Atelier 1: Le judiciaire face aux changements dans la législation du travail

- Président: Jean-Marc Béraud (France)

-

Atelier 2: Interruptions et suspensions de la relation de travail

- Président: Ronnie Eklund (Suède)

14:00

Conclusions du congrès: Arturo Bronstein, Secrétaire général de la SIDTSS

14:45

Cérémonie de clôture

Fernando Valdés dal Ré, Président de l' AEDTySS

3. XX Congrès mondial, Santiago de Chile, 2012

La page web du congrès est maintenant en ligne, en espagnol. Les versions en anglais et français vont suivre:

<http://www.congresomundialtrabajo2012.com/>

Le congrès aura lieu du 25 au 28 septembre 2012. Le siège du congrès et l'Hôtel "W". Isidora Goyenechea 3000, Las Condes, Santiago, Tel: (56) (2) 770 0000

Les droits d'inscription ont été fixés comme suit:

	Du 1/3/2011 au 31/8/2011	Du 1/9/2011 au 28/2/2012	Du 1/3/2012 au 30/6/2012	Après le 1/6/2012
Participants	USD 390	US 450	USD 510	USD 570
Accompagnateurs/trices(*)	USD 95	USD 95	USD 95	USD 95
Gala de clôture	USD 95	USD 95	USD 95	USD 95

Voici les questions à l'ordre du jour:

- Thème I: L'efficacité du droit du travail et le rôle de l'inspection du travail.
Rapporteur général: Giuseppe Casale (Italie/BIT)
- Thème II: Mobbing et harcèlement sexuel sur le lieu du travail. Co-rapporteurs : José Luis Ugarte et Sergio Gamonal (Chili)
- Thème III: La grève en tant que droit fondamental et ses conflits possibles avec d'autres droits fondamentaux des citoyens. Rapporteur général : Bernd Waas (Allemagne)

Tables rondes:

- Le présent et l'avenir de la sécurité sociale.
- Le présent et l'avenir du droit du travail
- Le présent et l'avenir de la procédure dans les litiges du travail.

J'ai déjà envoyé les questionnaires aux associations nationales. Nos associations de l'Argentine, l'Australie, le Brésil, les Etats Unis et l'Irlande m'ont déjà communiqué les noms et coordonnées de leurs rapporteurs nationaux. Je demande aux autres associations d'en faire de même dès que possible. Les rapporteurs généraux attendent les rapports nationaux pas plus tard que le 31 décembre prochain. Merci par avance de votre collaboration.

4. Réunion du Comité exécutif, Séville, 21 septembre 2011

Cette réunion aura lieu le matin du 21 septembre, avec prolongation possible dans l'après-midi. Sous réserve de l'approbation du Bureau, l'ordre du jour comprendra les points suivants:

- (a) Approbation de la liste d'associations ayant la qualité de "membres nationaux" avec droit de vote (ce point fait suite aux amendements introduits dans nos statuts à Sidney, 2009);
- (b) Admission de nouveaux membres;
- (c) Election d'un Président élu, 2012-2015;
- (d) Lieu et date de nos prochains congrès: Amériques, 2013, Europe, 2014, Mondial, 2015, Asie (proposition à venir);
- (e) Format de nos congrès et page web: (présentation et discussion du *Rapport Servais*)

5. Séminaire international de droit du travail et des relations professionnelles comparés, Lyon, Juin-Juillet 2011

En association avec cinq équipes universitaires d'Europe et avec le soutien de notre société, l'Institut d'études du travail de Lyon, IETL, organise ce séminaire du 27 juin au 8 juillet 2011. Il réunira des spécialistes venant de l'Italie, la Pologne, l'Espagne, l'Allemagne, le Luxembourg, la France, le Canada, l'Argentine, l'Afrique du Sud, le Japon, le Maroc, le Mali, des spécialistes du droit de l'Union européenne et de l'OIT. Mme la professeure Marie-Ange Moreau est la directrice du séminaire dont le thème central est « Les transformations des modes de représentation collective des travailleurs ». Veuillez vous référer au site web de l'IETL <http://ietl.univ-lyon2.fr> pour davantage d'informations. Le séminaire compte avec le financement de la Commission européenne. Notre Société peut aussi offrir un nombre limité de bourses. Pour tout autre renseignement veuillez écrire à: semil@univ-lyon2.fr

6. Nouvelles de nos membres

Argentine/Uruguay

Nos associations de l'Argentine et l'Uruguay organisent les XVII journées de droit du travail du Rio de la Plata, à Córdoba, Argentine, le 14 et le 15 mai 2011. Les thèmes à traiter: (a) Les droits fondamentaux du travailleur: nullité du licenciement discriminatoire et réintégration du travailleur dans l'entreprise; (b) La représentation des travailleurs en droit collectif du travail; (c) Préventions des risques du travail et indemnisation des dommages causés à la santé du travailleur: normes nationales et internationales. Pour davantage d'informations: courriel jornadasrioplatenses2011@gmail.com et www.asociacion.org.ar

Australie

J'ai le grand plaisir de vous annoncer que notre collègue, le professeur Ron McCallum, ancien président de l'Association australienne de droit du travail, ALLA, vient d'être distingué comme **Senior Australian of the Year 2011**. Cette distinction est une reconnaissance aux australiens âgés de 60 ans ou plus qui continuent de prêter des services distingués à la communauté. Le professeur McCallum a été reconnu pour sa lutte contre toutes les discriminations. Je lui adresse toutes mes félicitations pour ce prix si bien mérité.

Maroc

J'ai le regret d'annoncer le décès de M. Abdellah Boudahrain, qui pendant des nombreuses années a siégé à notre Comité exécutif.

Espagne

M le professeur Antonio Ojeda Avilés me confirme la tenue à l'Université de Séville d'un Cours avancé en Droit du travail. Le cours est organisé en partenariat avec l'Institut européen de relations industrielles, IERI et aura lieu du 29 août au 23 septembre 2011. Les langues de travail sont l'espagnol et le portugais et les droits d'inscription ont été fixés à 800 euros. Pour d'autres informations veuillez écrire à: jeri.secretaria@hotmail.com

Venezuela

J'adresse toutes mes félicitations à nos collègues de la Fondation Universitas, Barquisimeto, pour le succès de son Séminaire régional avancé sur les droits fondamentaux des travailleurs, à l'Université de Margarita, du 14 au 22 mars 2011. Les travaux du séminaire ont été suivis par 37 participants Venant de l'Argentine, le Chili, la Colombie, l'Equateur, l'Espagne, le Mexique, le Pérou la République dominicaine, l'Uruguay et le Venezuela. Notre Société a donné son appui au séminaire, pour lequel elle a alloué six bourses.

La Fondation Universitas convoque à son cinquième congrès International, du 11 au 14 mai. Des informations sur cette activité sont disponibles sur le site web: <http://www.congresolaboralmargarita.com.ve/>

7. Livres

Le BIT a publié [The Employment Relationship](#) (en anglais seulement) sous la direction de notre collègue Giuseppe Casale: ISBN 978-92-2-123302-2.

Meilleures salutations

Arturo Bronstein
Secrétaire general